



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

ОБЩИНА СВИЩОВ

ОБЩИНА - СВИЩОВ
Регистрационен индекс и дата
94-8-499 31.05.2014

ДОГОВОР

№BG16RFOP001-1.036-0003-C01 – D - 1

Реф. номер на процедурата за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ	BG16RFOP001-1.036 „Изпълнение на интегрирани планове за градско възстановяване и развитие 2014-2020 - Свищов“, част от процедура BG16RFOP001-1.036-039 „Изпълнение на Интегрирани планове за градско възстановяване и развитие 2014-2020“
Номер и дата на ДБФП:	№ BG16RFOP001-1.036-0003-C01 от 21.11.2016 г.
Наименование на проекта:	„Обновяване на обекти на образованието в Община Свищов“
Бенефициент:	ОБЩИНА СВИЩОВ

Днес, 31.05.2017 год., в град Свищов, между:

1. ОБЩИНА СВИЩОВ, със седалище и адрес на управление гр. Свищов, ул. Цанко Церковски №2, ЕИК по Булстат: 000133965, ДДС № BG 000133965, тел. код: 0631, тел. 6-08-54; 6-06-88, факс: 6-05-04, e-mail: obshtina@svishtov.bg, представлявана от Генчо Божинов ГЕНЧЕВ – Кмет на Община Свищов, чрез инж. Пламен Петков – Зам.-кмет „Благоустройство и инвестиционна политика“, упълномощен със Заповед № 164-РД-01-03 от 20.02.2017 г., и Иванка Йорданова КОЕВА - Главен счетоводител, в качеството им на ВЪЗЛОЖИТЕЛ от една страна

и

2. „СМАРТ БИЗНЕС КЪМПАНИ“ ЕООД, със седалище и адрес на управление: гр. Габрово, бул. „Столетов“ 127, ет.1, ап.1, ЕИК по Булстат: 201741844, представлявано от Никола Рашков Рахнев - управител, наричани по-долу в договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна,

се сключи настоящият договор за следното:

За Възложителя:



(подпись, печат)

За Изпълнителя:



(подпись, печат)

стр. 1 от 20

Този документ е създаден в рамките на проект №BG16RFOP001-1.036-0003 „Обновяване на обекти на образованието в Община Свищов“, който се осъществява с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Региони в растеж 2014 – 2020 г.“, съфинансирана от Европейският съюз чрез Европейския фонд за развитие. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от Община Свищов и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ОПРР 2014-2020 г.

I. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ

Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ сключва настоящия договор на основание чл. 183, във връзка с чл. 18, т. 12 от Закона за обществените поръчки за изпълнение на обществена поръчка с предмет: „**Закупуване на оборудване за нуждите на проект „Обновяване на обекти на образованието в Община Свищов“, ДБФП BG16RFOP001-1.036-0003-C01 по ОПРР**“, открита с Решение №170-РД-01-03/21.02.2017 г., публикувана в РОП под уникатен номер №00753-2017-0010 и Решение №459-РД-01-03/25.04.2017 г. на инж. Пламен Петков - Зам.-кмет БИП на Община Свищов за избор на изпълнител.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да достави и монтира новозакупеното оборудване и обзавеждане по вид и количество на следните обекти по проект „Обновяване на обекти на образованието в град Свищов“:

1. „Ремонт, реконструкция и обновяване на сградата на ЦДГ „Радост“, ул. Черни връх №62, гр. Свищов, област Велико Търново“;

2. „Реконструкция и ремонт на сградата на ЦДГ „Васил Левски“ – гр. Свищов”.

II. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА И ОБЩИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ

Чл. 2. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ приема срещу възнаграждение и при условията на този договор да извърши доставките и монтажа на **оборудване за нуждите на проект „Обновяване на обекти на образованието в Община Свищов“, ДБФП BG16RFOP001-1.036-0003-C01 по ОПРР**, конкретизирани и подробно индивидуализирани по вид (търговска номенклатура), технически характеристики, количества, качество, съгласно приложените към настоящия договор техническа спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и техническото предложение, направено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при участието му в процедурата за възлагане на обществената поръчка.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да достави и монтира оборудването и обзавеждането по вид и количество съгласно техническото предложение.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ ще уведоми с Възлагателно писмо ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за доставката и монтажа на обзавеждане и оборудване, в което ще посочи местонахождението на обекта, в който следва да се извърши.

(4) В срок до 3 (словом: *Три*) дни от датата на сключването на Договора, но най-късно преди започването на неговото изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всякакви промени в предоставената информация в хода на изпълнението на Договора в срок до 3 (словом: *Три*) дни от настъпване на съответното обстоятелство.

III. СРОК НА ДОГОВОРА. МЯСТО НА ДОСТАВКА, ОПАКОВКА И МОНТАЖ. КАЧЕСТВО.

Чл. 3. (1) Срок за изпълнение - от дата на подписване на договора до изпълнението на всички доставки и монтаж, но не по-късно от 21.11.2018 година.

(2) Срокът за доставката и монтажа на обзавеждането и оборудването е 14 (четиринаесет) календарни дни, считано от датата на получаването на Възлагателно писмо от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в което е посочено местонахождението на обекта, в който следва да се извърши.

За Възложителя:
.....
(подпис, печат)



За Изпълнителя:
.....
(подпис, печат)



стр. 2 от 20

(3) В случаи, че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ изпрати до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ възлагателно писмо едновременно за двата обекта, изпълнението на услугата следва да се реализира едновременно за всеки от тях.

(4) Извършените доставка и монтаж се удостоверяват с подписането на приемо-предавателен протокол, подписан от упълномощени представители на двете страни.

(5) Общият срок за изпълнение на поръчката е обвързан с действието и срока на договора за безвъзмездна финансова помощ и приключва до завършване на проект „Обновяване обекти на образованието в Община Свищов“, но не по-късно от 21.11.2018 г. В случай на удължаване на срока на договора за безвъзмездна финансова помощ (ДБФП) между Възложителя и Управляващия орган, срокът за изпълнение на настоящата поръчка, респективно на договора, се удължава до датата на приключването на ДБФП.

Чл. 4. (1) Мястото на доставка и монтаж на стоката по смисъла на договора са: град Свищов, адресите на съответните обекти, включени в обществената поръчка, а именно:

1. ЦДГ „Радост“, ул. Черни връх №62, гр. Свищов, област Велико Търново;
2. ЦДГ „Васил Левски“, гр. Свищов, ул. Георги Владикин №3.

(2) Предаването и получаването на стоката се удостоверява с приемо-предавателен протокол, подписан от упълномощени представители на страните по договора.

(3) Стоката следва да бъде доставена в подходяща опаковка, която да я предпазва от повреди по време на транспортирането ѝ, както и да обезпечава безаварийното ѝ натоварване и разтоварване.

(4) Рискът от случайно погиване или повреждане на стоката ще бъде прехвърлен на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, след извършването на доставките в пълен обем и монтажа им и подписането на приемо-предавателния протокол.

Чл. 5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯ удостоверява пред ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ качеството на оборудването и обзавеждането, съгласно техническите изисквания, със съответните сертификати, издадени от производителя/ите.

IV. ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ

Чл. 6. (1) За изпълнение на дейностите, включени в обхвата на настоящия договор, съобразно чл. 1, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ се задължава да изплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ обща цена в размер на **137 067,50** (словом: сто тридесет и седем хиляди шестдесет и седем лева и петдесет стотинки) лева без ДДС и **164 481,00** (словом: сто шестдесет и четири хиляди четиристотин осемдесет и един лева и нула стотинки) лева с ДДС (наричана по-нататък „**Цената**“ или „**Стойността на Договора**“), . формирана, както следва:

1. За обект: „Ремонт, реконструкция и обновяване на сградата на ЦДГ „Радост“, ул. Черни връх № 62, гр. Свищов, област Велико Търново“ - цена за изпълнение предмета на договора е в размер на **104 884,14** (сто и четири хиляди осемстотин осемдесет и четири лева и четиринацетстотин стотинки) лева без ДДС или **125 860,97** (сто двадесет и пет хиляди осемстотин и шестдесет лева и деветдесет и седем стотинки) лева с ДДС;

2. За обект: Реконструкция и ремонт на сградата на ЦДГ „Васил Левски“ – ул. Георги Владикин № 3, гр. Свищов, обл. В. Търново“- цена за изпълнение предмета на договора е в размер на **32 183,36** (тридесет и две хиляди сто осемдесет и три лева и

За Възложителя:
(подпись, печат)



За Изпълнителя:
(подпись, печат)



стр. 3 от 20

тридесет и шест стотинки) лева без ДДС или **38 620,03** (тридесет и осем хиляди шестстотин и двадесет лева и три стотинки) лева с ДДС.

(2) В Цената по ал. 1 са включени всички разходи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за изпълнението на доставките и монтажът им, включително транспорт, застраховки, мита, данъци, такси и монтаж, [и за неговите подизпълнители] (ако е приложимо), като ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи заплащането на каквито и да е други разноски, направени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Цената, посочена в ал. 1, е крайна за времето на изпълнение на Договора и не подлежи на промяна.

Чл. 7. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ плаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената по този Договор, както следва:

(2) **Междинни плащания в размер до 80% (осемдесет процента) от договорената.** Плащането е дължимо в срок до 30 календарни дни от представяне на следните документи:

- сертификати за качество;
- сертификати за произход;
- декларации за съответствие;
- техническа информация – документация към съответния артикул на доставката - ръководство за експлоатация/паспорт/лиценз/техническа спецификация, издадена от производителя, с превод на български език, в случай че същата е на чужд език;
- гаранционни карти;
- двустранно подписани от представители на двете страни Приемо-предавателни протоколи, удостоверяващи извършената доставка и монтаж.
- оригинална фактура за дължимата сума.

(3) **Окончателно плащане в размер не по-малко от 20% (двадесет процента) от договорената цена,** след приемането и въвеждането на строежите в експлоатация, в срок до 30 (тридесет) календарни дни от датата на издаването на удостоверенията за въвеждането в експлоатация на строежите/обектите на възлагане и представянето на следните документи:

- оригинална фактура за дължимата сума;
- копие на удостоверенията за въвеждането в експлоатация на строежите/обектите;
- окончателен доклад за извършената работа, придружен с документи, доказващи изпитването на доставените артикули - протоколи за проведени изпитвания и преби (ако е приложимо) на монтираното оборудване и обзавеждане.

(4) Във фактурата да се опише доставеното оборудване по бройки, единична цена, ако това е невъзможно към фактурата да се приложи опис-спецификация.

(5) В описателната част на фактурите освен, че услугата е по договор № (номерът на настоящия договор от деловодната система на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ), следва **задължително** да се впише следният текст: „Разходът е по проект „Обновяване на обекти на образоването в град Свищов“, ДБФП №BG16RFOP001-1.036-0003-C01“ по ОПРР“.

(6) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не извършва плащане при непълно и/или некачествено извършени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ работи преди отстраняването на всички недостатъци, установени с двустранен писмен протокол. Отстраняването на недостатъците е за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 8. (1) Всички плащания по този Договор се извършват в лева чрез банков превод по следната банковска сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Банка: Първа инвестиционна банка АД

За Възложителя:
(подпись, печат) *



За Изпълнителя:
(подпись, печат)

стр. 4 от 20

BIC: FINVBGSF

IBAN: BG60FINV91501015163313

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведомява писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички последващи промени по ал. 1 в срок от 3 (словом: Три) дни, считано от момента на промяната. В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

(3) В случай, че бъдат установени неправомерно изплатени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ разходи, при виновно неизпълнение от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, последният се задължава да възстанови съответните дължими суми в срок от 5 (пет) работни дни от получаване на искане за това по сметка **BG 62CECB97908410499400, BIC CECBBGSF** на името на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(4) В случай, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не възстанови изисканите суми в упоменатия срок, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право на обезщетение за забавено плащане в размер на законовата лихва за периода на просрочието.

(5) Банковите такси, свързани с връщането на дължими суми на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, са изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 9. (1) Когато за частта от Доставките и монтажа, която се изпълнява от подизпълнител, изпълнението може да бъде предадено отделно от изпълнението на останалите Доставки, подизпълнителят представя на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ отчет за изпълнението на съответната част от Доставките и монтажа, заедно с искане за плащане на тази част пряко на подизпълнителя.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ отчета и искането за плащане на подизпълнителя в срок до 15 (петнадесет) дни от получаването му, заедно със становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ приема изпълнението на частта от Доставките и монтажа, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел IX (Предаване и приемане на изпълнението) от Договора, и заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя в срок до 30 (словом *Тридесет*) дни от подписването на приемо-предавателен протокол. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да откаже да извърши плащането, когато искането за плащане е оспорено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, до момента на отстраняване на причината за отказа.

V. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 10. При подписването на този Договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на 3 % (Три на сто) от Стойността на Договора без ДДС, а именно **4 112,03** (словом: четири хиляди сто и дванадесет лева и три стотинки) (посочва се сумата, за която се издава гаранцията за изпълнение, лева. „Гаранцията за изпълнение“ служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по Договора.

Чл. 11. Когато като Гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по следната банкова сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Банка: Центрана кооперативна банка, клон Свищов

BIC: CECBBGSF

IBAN: BG49CECB97903310499400

Чл. 12. (1) Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на банковата

За Възложителя:
(подпись, печать)



За Изпълнителя:
(подпись, печать)



гаранция, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да бъде безусловна и неотменяема банкова гаранция във форма, предварително съгласувана с ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, да съдържа задължение на банката - гарант да извърши плащане при първо писмено искане от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, деклариращ, че е налице неизпълнение на задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или друго основание за задържане на Гаранцията за изпълнение по този Договор;

2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова.

(2) Банковите разходи по откриването и поддържането на Гаранцията за изпълнение във формата на банкова гаранция, както и по усвояването на средства от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, [при наличието на основание за това], са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 13. (1) Когато като Гаранция за изпълнение се представя застраховка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на застрахователна полица, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е посочен като трето ползвашо се лице (бенефициер), която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да обезпечава изпълнението на този Договор чрез покритие на отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора.

(2) Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Чл. 14. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава **50 (петдесет)** процента от гаранцията за изпълнение след приключването на изпълнението на Договора и извършване на окончателното плащане на Доставките и монтажа в пълен размер, ако липсват основания за задържането от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на каквато и да е сума по нея, без да дължи лихви за периода, през който му е била предоставена Гаранцията за изпълнение. **50 (петдесет)** процента от гаранцията за изпълнение, която не се освобождава, служи за обезпечаване на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по отношение на гаранционната поддръжка до изтичане на периода на задържане на Гаранцията за изпълнение.

(2) **50 (петдесет)** процента от гаранцията за изпълнение, която служи за обезпечаване на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по отношение на гаранционната поддръжка се освобождава в 30 – дневен срок, след изтичане на последния гаранционен срок на доставеното оборудване.

(3) Освобождаването на Гаранцията за изпълнение се извършва, както следва:

1. когато е във формата на парична сума – чрез превеждане на сумата по банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, посочена в чл. 8, ал.1 от Договора;

2. когато е във формата на банкова гаранция – чрез връщане на нейния оригинал на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице;

3. когато е във формата на застраховка – чрез връщане на оригинала на застрахователната полица/застрахователния сертификат на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице.

За Възложителя:

(подпись, печат)



За Изпълнителя:

(подпись, печат)

стр. 6 от 20

(4) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава съответна част от Гаранцията за изпълнение след приключване и приемането услугата на всеки отделен обект. В такъв случай, освобождаването се извършва за сума, пропорционална на частта от Стойността на Договора. При необходимост, във връзка с поетапното освобождаване на Гаранцията за изпълнение, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка.

(5) Гаранцията или съответната част от нея не се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако в процеса на изпълнение на Договора е възникнал спор между Страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** той може да пристъпи към усвояване на гаранциите

Чл. 15. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да задържи съответна част и да се удовлетвори от Гаранцията за изпълнение, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни някое от неговите задължения по Договора, както и в случаите на лошо, частично и забавено изпълнение на което и да е задължение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, като усвои такава част от Гаранцията за изпълнение, която съответства на уговорената в Договора неустойка за съответния случай на неизпълнение.

Чл. 16. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да задържи Гаранцията за изпълнение в пълен размер, в следните случаи:

1. ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не започне работа по изпълнение на Договора в срок до 7 (словом: седем) календарни дни от получаването на Възлагателно писмо от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** развали Договора на това основание;

2. при пълно неизпълнение, в т.ч. когато Услугите не отговарят на изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, и разваляне на Договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на това основание;

3. при прекратяване на дейността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или при обявяването му в несъстоятелност.

Чл. 17. Във всички случаи на задържане на Гаранцията за изпълнение, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** уведомява **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за задържането и неговото основание. Задържането на Гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да търси обезщетение в по-голям размер.

Чл. 18. Когато **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се е удовлетворил от Гаранцията за изпълнение и Договорът продължава да е в сила, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава в срок до 7 (словом: Седем) дни да допълни Гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сума по сметката на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на Договора размерът на Гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл. 10 от Договора.

Чл. 19. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихва за времето, през което средствата по Гаранцията за изпълнение са престояли при него законосъобразно.

VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл.20. (1). ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:

1. да предостави всички необходими документи на изпълнителя за Доставките и монтажа, в това число част Технологична на одобрените инвестиционни проекти за обектите;

За Възложителя:
(подпись, печат)
12

За Изпълнителя:
(подпись, печат)

стр. 7 от 20

2. да определи лице/лица, които да подписват всички актове, протоколи и други документи, свързани с изпълнението на дейностите по договора;
 3. да оказва съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с изпълнението на този Договор, включително и за отстраняване на възникнали пречки пред изпълнението на Договора, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поиска това;
 4. да осигури достъп до строежите/обектите на представителите на изпълнителя, които ще изпълнят Доставките и монтажа, и/или на членовете на ръководния състав на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, които ще отговарят за изпълнението, както и до оперативната информация за извършване на СМР;
 5. да уведомява писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при възникването на непредвидени обстоятелства, които могат да доведат до спиране на изпълнението на възложената услуга, в 7-дневен срок от датата на узнаване;
 6. да уведоми Изпълнителя с Възлагателно писмо, за стартиране доставката и монтажа на обзавеждането и оборудването, в което ще посочва и местонахождението на обекта, в който следва да се извърши;
 7. да приеме стоката и извършения монтаж и подпише протокола по чл. 4, ал. 2, ако тя съответства по вид, технически параметри, количество и качество на договореното и посоченото във Възлагателното писмо от Възложителя, по реда и при условията на този Договор;
 8. да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената в размера, по реда и при условията, предвидени в този Договор;
 9. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 36 от Договора;
 10. да освободи представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Гаранция за изпълнение съгласно клаузите на чл. 14 - 18 от Договора;
- (2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право:
1. да изиска и да получава Доставките и монтажа в уговорените срокове, количество и качество;
 2. да контролира изпълнението на поетите от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ задължения, в т.ч. да иска и да получава информация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ през целия Срок на Договора, или да извърши проверки, при необходимост и на мястото на изпълнение на Договора, но без с това да пречи на изпълнението;
 3. да изиска, при необходимост и по своя преценка, обосновка от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на изготвените от него окончателен доклад и документи или съответна част от тях;
 4. да изиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ преработване или доработване на окончателния доклад и документите, в съответствие с уговореното в чл. 28, ал.1, т.2 от Договора;
 5. да не приеме някои от докладите/протоколите, в съответствие с уговореното в чл. 28, ал. 1 т. 3 от Договора;
 6. да извърши по всяко време проверки на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по изпълнение на този Договор, да дава разпореждания по изпълнението му, без с това да пречи на оперативната му дейност;
 7. при необходимост да изиска и получава от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ писмена информация относно изпълнението на дейностите, касаеща Доставките и монтажа;
 8. да прекрати едностренно договора при виновно неизпълнение от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
 9. да откаже приемането на стоката и извършения монтаж и подпише протокола по чл. 4, ал. 2, ако тя не съответства по вид, технически параметри, количество и

За Възложителя:

(подпись, печать)



За Изпълнителя:

(подпись, печать)



стр. 8 от 20

качество на договореното, по реда и при условията на този Договор, както и да откаже заплащане на част или цялата стойност, докато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни своите задължения съгласно договора.

VII. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл.21 (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

1. да прехвърли собствеността, чрез предаването на стоката, предмет на договора в съответния вид, в срока, в договореното количество, качество, технически параметри, по начините и на мястото, определени с този договор;
2. да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ документите по чл. 7, ал. 2;
3. при констатиране на недостатъци към момента на приемане на стоката, да я замени за своя сметка с друга от същия вид и договореното качество;
4. да извърши в 14-дневен срок доставката и монтажа на стоката, след получаването на Възлагателно писмо от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
5. да отстранява за своя сметка всички появили се дефекти в периода на гаранционния срок на доставеното и монтирано обзавеждане и оборудване
6. да осъществи Доставките и монтажа и да изпълнява задълженията си по този Договор в уговорените срокове и качество, в съответствие с Договора;
7. доставеното технологично кухненско оборудване и вътрешно обзавеждане да бъде ново и неупотребявано;
8. да представи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ окончателния доклад и да извърши преработване и/или допълване в указания от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ срок, когато ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е поискал това;
9. да изпълнява всички законосъобразни указания и изисквания на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
10. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 36 от Договора;
11. да уведоми с писмено известие ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за спиране на изпълнението на този договор, поради непреодолима сила;
12. В срок до 3 дни от сключването на договор за подизпълнение (при наличие на подизпълнител) или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител ИЗПЪЛНИТЕЛЯT изпраща копие от договора или допълнителното споразумение на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 66, ал. 2 и 11 ЗОП. Подизпълнителите нямат право да превъзлагат една или повече от дейностите, които са включени в предмета на договора за подизпълнение.

(3). Освен това ИЗПЪЛНИТЕЛЯT се задължава:

1. да спазва изискванията за публичност и визуализация при изпълнение на проекти, финансиирани от Оперативна Програма „Региони в растеж 2014-2020“ и насоките на Европейския съюз за публичност, които могат да се намерят на следната страница на сайта на ОП: <https://www.eufunds.bg/archive/documents/1423147813.pdf> - разписани подробно в чл.46 от договора.

2. да осигури достъп за извършване на проверки на място и одити, като: осигури присъствието на негов представител, достъп до помещения, преглед на документи, свързани с изпълнението на възложените дейности - разписани подробно в чл.47, ал.3 от договора;

3. да изпълнява мерките и препоръките, съдържащи се в докладите за проверки на място, проведени по отношение на настоящия договор;

За Възложителя:
(подпись, печат)



За Изпълнителя:
(подпись, печат)



стр. 9 от 20

4. да запознае своите служители с определението за „нередност, както и да докладва за възникнали нередности пред ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. По смисъла на този договор, без да противоречи на Регламент 1303/2013 г., чл. 2, т. 36, за нередност се счита: всяко действие или бездействие на стопански субект, което има или би имало като последица нанасянето на вреда на общия бюджет на проекта, като бъде отчетен неоправдан (недопустим) разход;

5. да информира бенефициента - ВЪЗЛОЖИТЕЛ за възникналите проблеми, възникващи в хода на изпълнението на работата, както и за предприетите мерки за тяхното разрешаване, като може да поиска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ указания и/или съдействие за отстраняването им;

6. да спазва изискванията за съхранение на документацията по проекта определени в ДБФП, разписани подробно в чл.47, ал.5, ал. 6 и ал. 7 от договора;

7. да спазва изискванията на законодателството на Европейската общност и националното законодателство във връзка с предоставянето на безвъзмездната финансова помош и да следи изменениета им;

8. да посочва във фактурите, издадени във връзка с разходи по проекта, наименованието на оперативната програма, предмета и номера на Договора за безвъзмездна финансова помош, както и номера и дата на договора, по който е извършено плащане, по начина, указан в чл. 7, ал. 4 от настоящия договор.

(4). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. да иска необходимото съдействие от представители на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за изпълнение на работата си;

2. да получи уговореното възнаграждение в срок, по реда и условията на Раздел IV от настоящия договор, след приемане на договорените услуги от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

3. да иска от Възложителя приемането на извършените доставка и монтаж, когато същата е реализирана качествено и в срок.

VIII. РЕКЛАМАЦИИ. ГАРАНЦИОНЕН СРОК. САНКЦИИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 22. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че стоката е нова и е в пълно съответствие с изискванията по договора.

(2) Гаранционният срок на всеки един артикул от доставеното оборудване и обзавеждане е 24 (словом: Двадесет и четири) месеца, и започва да тече от деня на окончателното приемане на изпълнението на доставките и монтажа - след представянето на окончателен доклад и подписването на Приемно-предавателен протокол, подписан от представители на Възложителя и на Изпълнителя в срок до 5 дни след изтичането на срока на изпълнение.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ трябва да осигури и гарантира надеждно и регулярно гаранционно обслужване и поддръжка на място, съобразно гаранционния срок по ал. 2

(4) При констатиране на явни и скрити недостатъци от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, той следва да уведоми ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за това писмено в срок до 7 работни дни от подписването на приемо-предавателния протокол за съответната стока.

(5) В рекламацията ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ посочва номера на договора, мястото на доставка, основанието за рекламация и конкретното си искане.

(6) При reklamация за явни и скрити недостатъци, констатирани от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, стоката се връща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, който е длъжен да ги отстрани, за своя сметка, съответно да достави липсващите количества. Когато естеството на

За Възложителя
(подпись, печать)

За Изпълнителя:
(подпись, печать)

стр. 10 от 20

недостатъка не позволява отстраняването му без същественото й повреждане, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да замени стоката с нова.

(7) Задълженията по предходната алинея се изпълняват в срок до 7 работни дни, считано от подписването на приемо-предавателния протокол за съответната стока.

Чл. 23. При просрочване изпълнението на задълженията по този Договор, неизправната Страна дължи на изправната неустойка в размер на 0,05% от Цената за съответния обект за всеки ден забава, но не повече от 20% (словом Двадесет процента) от Стойността на Договора.

Чл. 24. При констатирано лошо или друго неточно или частично изпълнение на отделните дейности или при отклонение от изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълни изцяло и качествено съответната дейност, без да дължи допълнително възнаграждение за това. В случай, че и повторното изпълнение на услугата е некачествено, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи гаранцията за изпълнение и да прекрати договора.

Чл. 25. При разваляне на Договора поради виновно неизпълнение на някоя от Страните, виновната Страна дължи неустойка в размер на 20% (словом: Двадесет процента) от Стойността на Договора.

Чл. 26. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да удържи всяка дължима по този Договор неустойка чрез задържане на сума от Гаранцията за изпълнение, като уведоми писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за това.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да възстановява суми по нередности, констатирани по повод изпълнение на дейностите по този договор, заедно с дължимата законна лихва и други неправомерно получени средства, като ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ писмено уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за подлежащите на възстановяване суми и определя срок за тяхното възстановяване

(3). Плащането на неустойките, уговорени в този Договор, не ограничава правото на изправната Страна да търси реално изпълнение и/или обезщетение за понесени вреди и пропуснати ползи в по-голям размер, съгласно приложимото право.

IX.ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

Чл. 27. (1) Изпълнението на договора се приема от упълномощените от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ лица.

(2) За удостоверяване на приемането на доставката и монтажа, предмет на договора, се подписва приемо-предавателен протокол.

(3) Протоколът по ал. 2 съдържа опис на доставката, в който е посочена степента на нейното съответствие, съобразно изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(4) Лицата по ал.1 могат да откажат да приемат, респективно да откажат да подпишат протокола по ал. 2, когато е налице частично, неточно или лошо изпълнение на задълженията по договора от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(5) Когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е склучил договор/договори за подизпълнение, работата на подизпълнителите се приема от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в присъствието на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и подизпълнителя.

Чл. 28. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

1. да приеме изпълнението, когато отговаря на договореното;

За Възложителя:

(подпись, печат)



За Изпълнителя:

(подпись, печат)



2. да поиска преработване и/или допълване на докладите/документите в определен от него срок, като в такъв случай преработването и/или допълването се извършва в указан от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ срок и е изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. Когато бъдат установени несъответствия на изпълненото с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да откаже приемане на изпълнението до отстраняване на недостатъците, като даде подходящ срок за отстраняването им за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

3. да откаже да приеме изпълнението при съществени отклонения от договореното в случай, че констатираните недостатъци са от такова естество, че не могат да бъдат отстранени в рамките на срока за изпълнение по Договора и резултатът от изпълнението става безполезен за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(2) Окончателното приемане на изпълнението на Услугите по този Договор се извършва след представянето на окончателен доклад и подписването на Приемно-предавателен протокол, подписан от Страните в срок до 5 (словом: *Пет*) дни след изтичането на срока на изпълнение по чл. 3 от Договора. В случай, че към този момент бъдат констатирани недостатъци в изпълнението, те се описват в окончателния Приемно-предавателен протокол и се определя подходящ срок за отстраняването им или налагането на санкция, съгласно чл. 23 от Договора.

X. ПРЕКРАТИВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 29. (1) Този Договор се прекратява:

1. с изтичане на Срока на Договора ;

2. с изпълнението на всички задължения на Страните по него;

3. при настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата Страна е длъжна да уведоми другата Страна в срок до 7 (словом: *седем*) дни от настъпване на невъзможността и да представи доказателства;

4. при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правоприемство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;

5. при условията по чл. 5, ал. 1, т. 3 от ЗИФОДРЮПДРСЛ.

(2) Договорът може да бъде прекратен:

1. по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;

2. когато за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ бъде открито производство по несъстоятелност или ликвидация – по искане на всяка от Страните.

Чл. 30. (1) Всяка от Страните може да развали Договора при виновно неизпълнение на съществено задължение на другата страна по Договора, при условията и с последиците съгласно чл. 87 и сл. от Закона за задълженията и договорите, чрез отправяне на писмено предупреждение от изправната Страна до неизправната и определяне на подходящ срок за изпълнение. Разваляне на Договора не се допуска, когато неизпълнената част от задължението е незначителна с оглед на интереса на изправната Страна.

(2) За целите на този Договор, Страните ще считат за виновно неизпълнение на съществено задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ всеки от следните случаи:

1. когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е започнал изпълнението на Услугите в срок до 3 (словом: *Три*) дни, считано от получаването на Възлагателно писмо от Възложителят;

2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е прекратил изпълнението на Услугите за повече от 7 (словом: *Седем*) дни;

За Възложителя:
(подпись, печат)

За Изпълнителя:
(подпись, печат)



стр. 12 от 20

3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е допуснал съществено отклонение при изпълнение на задълженията си по настоящия договор.

4. ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ просрочи предаването на доставката, вкл. монтажа, с повече от 30 (тридесет) календарни дни или доставката не отговаря на изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, или е със скрити дефекти, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали договора.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали Договора само с писмено уведомление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и без да му даде допълнителен срок за изпълнение, ако поради забава на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ то е станало безполезно или ако задължението е трябвало да се изпълни непременно в уговореното време.

Чл. 31. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ прекратява Договора в случаите по чл. 118, ал.1 от ЗОП, без да дължи обезщетение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претърпени от прекратяването на Договора вреди, освен ако прекратяването е на основание чл. 118, ал. 1, т. 1 от ЗОП. В последния случай, размерът на обезщетението се определя в протокол или споразумение, подписано от Страните, а при непостигане на съгласие – по реда на клаузата за разрешаване на спорове по този Договор.

Чл. 32. Във всички случаи на прекратяване на Договора, освен при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правоприемство:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ съставят констативен протокол за извършената към момента на прекратяване работа и размера на евентуално дължимите плащания; и

2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

а) да преустанови предоставянето на Доставките и монтажа, с изключение на такива дейности, каквито може да бъдат необходими и поискани от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

б) да предаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички доклади и материали, изгответи от него в изпълнение на Договора до датата на прекратяването; и

в) да върне на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи и материали, които са собственост на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и са били предоставени на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с предмета на Договора.

Чл. 33. При предсрочно прекратяване на Договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ реално изпълнените и приети по установения ред Доставки и монтаж.

XI. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Дефинирани понятия и тълкуване

Чл. 34. (1) Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този Договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

(2) При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в Договора и Приложението, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;
2. разпоредбите на Приложението имат предимство пред разпоредбите на Договора.

Спазване на приложими норми

Чл. 35. При изпълнението на Договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да спазва всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания,

За Възложителя:

(подпись, печат)

За Изпълнителя:

(подпись, печат)

стр. 13 от 20

свързани с предмета на Договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение №10 към чл. 115 от ЗОП.

Конфиденциалност

Чл. 36. (1) Всяка от Страните по този Договор се задължава да пази в поверителност и да не разкрива или разпространява информация за другата Страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на Договора. **Конфиденциална информация** включва, без да се ограничава до: всяка финансова, търговска, техническа или друга информация, анализи, съставени материали, изследвания, документи или други материали, свързани с бизнеса, управлението или дейността на другата Страна, от каквото и да е естество или в каквато и да е форма, включително, финансови и оперативни резултати, пазари, настоящи или потенциални клиенти, собственост, методи на работа, персонал, договори, ангажименти, правни въпроси или стратегии, продукти, процеси, свързани с документация, чертежи, спецификации, диаграми, планове, уведомления, данни, образци, модели, мостри, софтуер, софтуерни приложения, компютърни устройства или други материали или записи или друга информация, независимо дали в писмен или устен вид, или съдържаща се на компютърен диск или друго устройство.

(2) С изключение на случаите, посочени в ал. 3 на този член, Конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата Страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

(3) Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на Конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този Договор от която и да е от Страните;

2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от Страните; или

3. предоставянето на информацията се изисква от регуляторен или друг компетентен орган и съответната Страна е длъжна да изпълни такова изискване;

В случаите по точки 2 или 3 Страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата Страна по Договора.

(4) Задълженията по тази клауза се отнасят до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, всички негови поделения, контролирани от него фирми и организации, всички негови служители и наети от него физически или юридически лица, като ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица.

(5) Задълженията, свързани с неразкриване на Конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на Договора на каквото и да е основание.

Публични изявления

Чл. 37. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на Услугите, предмет на този Договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или на резултати от работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

Авторски права

Чл. 38. (1) Страните се съгласяват, на основание чл. 42, ал. 1 от Закона за авторското право и сродните му права, че авторските права върху всички документи и

За Възложителя:
(подпись, печат)

12

За Изпълнителя:
(подпись, печат)



материали, и всякакви други елементи или компоненти, създадени в резултат на или във връзка с изпълнението на Договора, принадлежат изцяло на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в същия обем, в който биха принадлежали на автора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ декларира и гарантира, че трети лица не притежават права върху изготвените документи и други резултати от изпълнението на Договора, които могат да бъдат обект на авторско право.

(2) В случай че бъде установено с влязло в сила съдебно решение или в случай че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и/или ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ установят, че с изготвянето, въвеждането и използването на документи или други материали, съставени при изпълнението на този Договор, е нарушено авторско право на трето лице, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да направи възможно за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ използването им:

1. чрез промяна на съответния документ или материал; или
2. чрез замяната на елемент от него със защитени авторски права с друг елемент със същата функция, който не нарушава авторските права на трети лица; или
3. като получи за своя сметка разрешение за ползване на продукта от третото лице, чийто права са нарушени.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претенциите за нарушенни авторски права от страна на трети лица в срок до 7 (словом: *седем*) дни от узнаването им. В случай, че трети лица предявят основателни претенции, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ носи пълната отговорност и понася всички щети, произтичащи от това. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ привлича ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в евентуален спор за нарушенено авторско право във връзка с изпълнението по Договора.

(4) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ заплаща на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи вследствие на окончателно признато нарушение на авторски права на трети лица.

Прехвърляне на права и задължения

Чл. 39. Никоя от Страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този Договор, без съгласието на другата Страна. Паричните вземания по Договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

Изменения

Чл. 40. Този Договор може да бъде изменян само с допълнителни споразумения, изгответи в писмена форма и подписани от двете Страни, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

Непреодолима сила

Чл. 41. (1) Страните не отговарят за неизпълнение на задължение по този Договор, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила.

(2) За целите на този Договор, „**непреодолима сила**“ има значението на това понятие по смисъла на чл. 306, ал. 2 от Търговския закон. Страните се съгласяват, че за непреодолима сила ще се считат и изменения в приложимото право, касаещи дейността на която и да е от тях, и възпрепятстващи изпълнението или водещи до невъзможност за изпълнение на поетите с Договора задължения.

(3) Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата Страна незабавно при настъпване на непреодолимата сила. Към уведомлението се прилагат всички релевантни и/или нормативно установени доказателства за настъпването и естеството на непреодолимата сила, причинната връзка между това обстоятелство и невъзможността за изпълнение, и очакваното времетраене на неизпълнението.

За Възложителя:
(подпис, печат)

За Изпълнителя:
(подпис, печат)



стр. 15 от 20

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задължението се спира. Засегнатата Страна е длъжна, след съгласуване с насрещната Страна, да продължи да изпълнява тази част от задълженията си, които не са възпрепятствани от непреодолимата сила.

(5) Не може да се позовава на непреодолима сила Страна:

1. която е била в забава или друго неизпълнение преди настъпването на непреодолима сила;

2. която не е информирала другата Страна за настъпването на непреодолима сила; или

3. чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на Договора.

(6) Липсата на парични средства не представлява непреодолима сила.

Нишоожност на отделни клаузи

Чл. 42. В случай, че някоя от клаузите на този Договор е недействителна или неприложима, това не засяга останалите клаузи. Недействителната или неприложима клауза се заместват от повелителна правна норма, ако има такава.

Уведомления

Чл. 43. (1) Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

(2) За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:

1. За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Адрес за кореспонденция: гр. Свищов 5250, ул. „Цанко Церковски“ № 2

Тел.: (+359 631) 68 121; Факс: (+359 631) 60 504

e-mail: mari.docheva@gmail.com; Лице за контакт: инж. Мария Дочева – Директор дирекция „УТРЕ“ и Ръководител на проект „Обновяване на обекти на образоването в Община Свищов“

2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Адрес за кореспонденция: гр. София 1616, кв. „Бояна“, ул. „Матей Преображенски“ 6, ет. 1, ап. 2

Тел.: 0889 067 777; Факс: ---

e-mail: office@smartbusiness.bg; Лице за контакт: Никола Рахнев

(3) За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;

2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;

3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;

3. датата на приемането – при изпращане по факс;

4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

(4) Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (словом: Три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчен,

За Възложителя:
(подпись, печать)
* * *

За Изпълнителя:
(подпись, печать)



стр. 16 от 20

ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 3 (словом: *Три*) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

Конфликт на интереси

Чл.44. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не може да предприема каквото и да са дейности, които може да поставят собствения му интерес в конфликт с този на Република България и Европейския съюз. При наличие на такъв риск ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предприема всички необходими мерки за избягване на конфликт на интереси, и уведомява незабавно община Свищов относно обстоятелство, което предизвиква или може да предизвика подобен конфликт.

Конфликт на интереси е налице, когато безпристрастното и обективно упражняване на функциите по Договора на което и да е лице е опорочено поради причини, свързани със семейството, емоционалния живот, политическата или националната принадлежност, икономически интереси или всякакъв друг общ интерес, който то има с друго лице, съгласно чл. 57 от Регламент (ЕС, ЕВРАТОМ) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратор) №1605/2002 на Съвета.

Поверителност

Чл.45.(1). При спазване на разпоредбата на чл. 44, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължават да запазят поверителността на всички поверително предоставени документи, информация или други материали за срок не по-малко от три години, считано от 31 декември след предаването на отчетите от страна на УО, в които са включени разходите по операцията.

(2) Европейската комисия има право на достъп до всички документи, предоставени на Управляващия орган, като спазва същите изисквания за поверителност.

(3) При реализиране на своите правомощия ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ спазват изискванията за защита на личните данни съобразно разпоредбите на чл. 5 от Регламент (ЕС, ЕВРАТОМ) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратор) №1605/2002 на Съвета и приложимото национално законодателство.

Мерки за информация и комуникация, насочени към обществеността

Чл.46.(1). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е задължен да направи всичко необходимо за разгласяване на факта, че Договорът се съфинансира от Европейския фонд за регионално развитие. Предприетите за тази цел мерки трябва да са в съответствие с приложимите правила за информация и комуникация, предвидени в Приложение XII от Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета, и Единния наръчник на Бенефициента за прилагане на правилата за информация и комуникация 2014-2020 г.

За Възложителя:
(подпись, печат)



За Изпълнителя:
(подпись, печат)

(2) Във всички обяви или публикации, свързани с Договора, както и на конференции и семинари, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уточни, че Договорът е получил финансиране от Европейския социален фонд чрез Оперативна програма “Региони в растеж” 2014-2020 год..

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е съгласен Управляващият орган, националните одитни органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори да публикуват неговото наименование и адрес, предназначението на отпуснатата безвъзмездна финансова помощ и нейния размер, съгласно предвиденото в Договора.

Счетоводни отчети и технически и финансови проверки

Чл.47.(1). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ трябва да води точна и редовна документация и счетоводни отчети, отразяващи изпълнението на Договора, използвайки подходяща електронна система за документация и двустранно счетоводство. Тези системи могат да са неразделна част от текущата счетоводна система на изпълнителя или допълнение към тази система, така че да бъде осигурена отделна счетоводна аналитичност само за дейностите по Договора. Тази система следва да се прилага в съответствие със националното законодателство. Счетоводните отчети и разходите, свързани с Договора, трябва да подлежат на ясно идентифициране и проверка.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ трябва да гарантира, че данните, посочени в докладите (междинни и заключителен), отговарят на тези в счетоводната система и документация и са налични до изтичане на сроковете за съхранение на документацията.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да допуска Управляващия орган, Сертифициращия орган, националните одитни органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външни одитори да проверяват, посредством проучване на документацията му или проверки на място, изпълнението на Договора, и да проведат пълен одит, при необходимост, въз основа на разходооправдателните документи, приложени към счетоводните отчети, счетоводната документация и други документи, свързани с финансирането на Договора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да осигури наличността на документите в съответствие с изискванията на чл. 140 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да допусне Управляващия орган, Сертифициращия орган, националните одитни органи, Европейската служба за борба с измамите и външни одитори да извършат проверки и инспекции на място в съответствие с процедурите, предвидени в законодателството на Европейската общност за защита на финансовите интереси на Европейските общности срещу измами и други нарушения и приложимото национално законодателство. За тази цел ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави на служителите или представителите на Управляващия орган, Сертифициращия орган, националните одитни органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата, както и на външни одитори достъп до местата, където се осъществява Договорът, в това число и достъп до неговите информационни системи, както и до всички документи и бази данни, свързани с финансово-техническото управление на Договора, както и да направи всичко необходимо, за да улесни работата им. Достъпът, предоставен на служителите или представителите на Управляващия орган, Сертифициращия орган, националните одитни органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори трябва да бъде поверителен спрямо трети страни без ущърб на публично-правните им задължения. Документите трябва да се съхраняват на постоянно място и да са картотекирани по начин, който улеснява

За Възложителя:

(подпись, печат)



За Изпълнителя:

(подпись, печат)



стр. 18 от 20

проверката, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да уведоми Управляващия орган за точното им местонахождение.

(4) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че правата на Управляващия орган, Сертифициращия орган, националните, националните одитни органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори да извършват одити, проверки и проучвания, ще се упражняват равноправно, при еднакви условия и в съответствие с еднакви правила и по отношение на неговите партньори и подизпълнители. Когато партньор или подизпълнител на Конкретния бенефициент е международна организация, се прилагат споразумения за проверки, склучени между тази организация и Европейската комисия.

(5) Цялата документация по договора се съхранява или под формата на оригинали, или в заверени версии верни с оригинала, на общоприети носители на данни. Съхранението се извършва в съответствие с изискванията на Закона за счетоводството като счетоводната система и документация са налични до изтичане на сроковете за съхранение на документацията, указани в чл.140 от Регламент (ЕС) № 1303/2013.

(6) Всички разходооправдателни и други документи с доказателства стойност за операции, за които сумата на допустимите разходи не надвишава левовата равностойност на 1 000 000 евро се съхраняват за период от три години, считано от 31 декември след предаването на отчетите, в които са включени разходите по операцията от страна на УО, за което последният уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(7) Сроковете се прекъсват в случай на съдебни процедури или по надлежно обосновано искане на Европейската комисия. Управляващият орган информира ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за началната дата на периода. Когато безвъзмездната финансова помощ попада в обхвата на Регламент (ЕС) № 1407/2013 на Комисията, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да документира и събира цялата информация относно прилагането на Регламента. Така съставените документи трябва да съдържат цялата информация, която е необходима, за да се докаже, че са спазени условията по Регламент (ЕС) № 1407/2013. Документацията относно индивидуалните помощи de minimis се съхранява за период от 10 бюджетни години, считано от датата на тяхното предоставяне. Документацията относно схемите за помощ de minimis се съхранява за период от 10 бюджетни години от датата, на която е предоставена последната индивидуална помощ по такава схема.

Приложимо право

Чл. 48. Този Договор, в т.ч. Приложенията към него, както и всички произтичащи или свързани с него споразумения, и всички свързани с тях права и задължения, ще бъдат подчинени на и ще се тълкуват съгласно българското право.

Разрешаване на спорове

Чл. 49. Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

Екземпляри

Чл. 50. Този Договор се състои от двадесет (20) страници и е изготовен и подписан в 4 (четири) еднообразни екземпляра – три за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и един за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

За Възложителя:
(подпись, печать)



За Изпълнителя:
(подпись, печать)



Приложения:

Чл. 51. Към този Договор се прилагат и са неразделна част от него следните приложения:

Приложение №1 – Техническата спецификация;

Приложение №2 – Техническото и предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Приложение №3 – Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Приложение №4 – Гаранцията за изпълнение на договора.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

ИНЖ. ПЛАМЕН ПЕЛЕКОВ

Зам.-кмет БИП на Община Свищов

ИВАНКА КОЕВА

Гл. счетоводител на Община Свищов

Съгласували:

1. Юрисконсул Иван Шопов
2. Ръководител проект Мария Дочева

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

НИКОЛА РАХНЕВ

Управител

За Възложителя:
(подпись, печат)

За Изпълнителя:
(подпись, печат)



стр. 20 от 20